

**⚠️ Warnung:** Schneiden Sie keine Teile der Probengasleitung ab, oder entfernen Sie keine Teile. Veränderte oder abgeschnittene Probengasschläuche verursachen fehlerhafte Messwerte.

**⚠️ Warnung:** Lose oder beschädigte Steckverbinder können die Beatmung beeinträchtigen oder ungenaue Messungen der Atemluft verursachen. Schließen Sie alle Komponenten fest an und überprüfen Sie die Anschlüsse gemäß den klinischen Standardverfahren auf Leckagen.

**⚠️ Warnung:** Einwegprodukt. Aufgrund des Kontaminationsrisikos nicht für mehr als einen Patienten verwenden.

**⚠️ Achtung:** Versuchen Sie niemals, irgendeinen Teil der Probengasleitung zu reinigen, zu desinfizieren, zu sterilisieren oder zu spülen, da dies das Überwachungsgerät beschädigen könnte.

**⚠️ Achtung:** Entsorgen Sie die gebrauchten Probengasleitungen gemäß den geltenden Vorschriften für die Entsorgung von kontaminiertem Abfall aus dem medizinischen Bereich.

**Hinweis:** Wechseln Sie die Probengasleitung gemäß der Krankenhausvorschriften aus oder wenn das Gerät eine Blockierung anzeigt. Übermäßige Sekretbildung beim Patienten oder eine Ansammlung von Flüssigkeit in den Atemwegsschläuchen könnte den Probengasschlauch verstopfen und ein häufigeres Auswechseln erfordern.

## Nur für Probengasschläuche mit Atemwegadapter:

**⚠️ Warnung:** Wenn der Atemwegadapter mit einem geschlossenen Saugsystem verwendet wird, positionieren Sie den Atemwegadapter nicht zwischen dem Saugkatheter und dem Endotrachealtubus. Damit stellen Sie sicher, dass der Atemwegadapter die Funktionsweise des Saugkatheters nicht beeinträchtigt.

**Hinweis:** Entfernen Sie während der Vernebelung oder Absaugung den Schlauch vom Überwachungsgerät, um eine Ansammlung von Feuchtigkeit und Verstopfungen im Schlauch zu verhindern.

**Hinweis:** Den Stecker der Probengasleitung an das Überwachungsgerät im Uhrzeigersinn in den CO<sub>2</sub>-Anschluss drehen. Achten Sie darauf, dass Sie den Stecker soweit drehen bis Sie nicht mehr weiterdrehen können. Somit ist sichergestellt, dass keine Leckage vorhanden ist die bei der Messung die Messgenauigkeit beeinträchtigen würde.

**Hinweis:** Prüfen Sie nach dem Anschluss der CO<sub>2</sub>-Probengasleitung, ob die CO<sub>2</sub>-Werte auf dem Bildschirm angezeigt werden.

**Hinweis:** Bei der Adaption der Probengasleitung stellen Sie sicher, dass der Atemwegadapter problemlos am Schlauch befestigt und wieder vom Schlauch entfernt werden kann.

## Gegenanzeigen

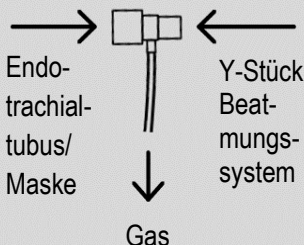
Es sind keine Gegenanzeigen für die Patientenüberwachung mit den Probegasleitungen bekannt, vorausgesetzt die erhaltenen Messwerte werden unter Berücksichtigung des Patientenzustandes ausgewertet.

**Laut US-Bundesgesetz darf dieses Gerät nur an Ärzte oder von einem Arzt beauftragte Personen verkauft werden.**

## Gebrauchsanweisung

**Aus hygienischen Gründen empfehlen wir einen Austausch der-Probengasleitung nach mindestens 72 Stunden.**

### Probengasleitung mit Atemwegsadapter für intubierte Patienten



CE Kennzeichnung	Begleitdokumente beachten
Verwendbar bis	Nur für den einmaligen Gebrauch
Stückzahl	Temperaturgrenzwerte
Katalognummer	Siehe Gebrauchsanweisung
Latex frei	Von Sonnenlicht vernachlässigen
Hersteller	Herstellungsdatum
Lot Nummer	Feuchtigkeitsgrenzwerte
Gaseintritt	Keine Spritze anschließen
PHT frei	Typ Nummer
Druckgrenzwerte	Bei geöffneter oder beschädigter Verpackung nicht verwenden

## Disposable- Gas Sampling Lines H

**⚠ Warning:** Do not cut or remove any part of the sampling line. Cutting the sampling line could lead to erroneous readings.

**⚠ Warning:** Loose or damaged connections may compromise ventilation or cause an inaccurate measurement of respiratory gases. Securely connect all components and check connections for leaks according to standard clinical procedures.

**⚠ Warning:** Due to risk of cross contamination, do not re-use.

**⚠ Caution:** Do not attempt to clean, disinfect, sterilize or flush any part of the sampling line as this can cause damage to the monitor.

**⚠ Caution:** Dispose of sampling lines in accordance with standard operating procedures or local regulations for the disposal of contaminated medical waste.

**Note:** Replace the sampling line in accordance with hospital protocols or when a blockage is indicated by the device. Excessive patient secretions or a build-up of liquids in the airway tubing may occlude the sampling line, therefore requiring more frequent replacement.

### Only for sampling lines with an airway adapter:

**⚠ Warning:** When using with a closed suction system, do not place the airway adapter (tee) between the suction catheter and endotracheal tube. This is to ensure that the airway adapter does not interfere with the functioning of the suction catheter.

**Note:** During nebulization or suction, in order to avoid moisture build up and sampling line occlusion, remove the sampling line connector from the monitor.

**Note:** When connecting a sampling line to the monitor, insert the sampling line connector clockwise into the monitor CO<sub>2</sub> port and turn the connector until it can no longer be turned, so as to ensure that it is connected securely to the monitor. This will ensure that there is no leakage of gases during measurement at the connection point and that measurement accuracy is not compromised.

**Note:** Following connection of the CO<sub>2</sub> sampling line, check that CO<sub>2</sub> values appear on the monitor display.

**Note:** During setup, ensure that airway adapter can be easily attached and detached from the tubing before proceeding.

### Contraindications

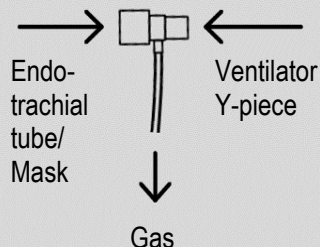
There are no known contraindications for patient monitoring with the sampling lines provided that the data obtained by the gas monitoring is evaluated with consideration given to the patients clinical condition.

**Federal law (U.S.) restricts this device to sale by or on the order of a physician.**

## Instructions for use

For reasons of hygiene, replacing sampling lines within a maximum period of 72 hours is recommended.

### Sampling line with airway adapter for intubated patients



	CE mark		Consult accompanying documents
	Use by		Do not reuse
	Quantity		Storage temperature
	Catalogue number		Consult instructions for use
	Latex free		Keep away from sunlight
	Manufacturer		Date of manufacture
	Lot number		Humidity limitation
	Gas inlet		Do not connect syringe
	PHT free		Type number
	Atmospheric pressure limitation		Do not use if package is open or damaged

**⚠️ Warnung:** Schneiden Sie keine Teile der Probengasleitung ab, oder entfernen Sie keine Teile. Veränderte oder abgeschnittene Probengasschläuche verursachen fehlerhafte Messwerte.

**⚠️ Warnung:** Lose oder beschädigte Steckverbinder können die Beatmung beeinträchtigen oder ungenaue Messungen der Atemluft verursachen. Schließen Sie alle Komponenten fest an und überprüfen Sie die Anschlüsse gemäß den klinischen Standardverfahren auf Leckagen.

**⚠️ Warnung:** Einwegprodukt. Aufgrund des Kontaminationsrisikos nicht für mehr als einen Patienten verwenden.

**⚠️ Achtung:** Versuchen Sie niemals, irgendeinen Teil der Probengasleitung zu reinigen, zu desinfizieren, zu sterilisieren oder zu spülen, da dies das Überwachungsgerät beschädigen könnte.

**⚠️ Achtung:** Entsorgen Sie die gebrauchten Probengasleitungen gemäß den geltenden Vorschriften für die Entsorgung von kontaminiertem Abfall aus dem medizinischen Bereich.

**Hinweis:** Wechseln Sie die Probengasleitung gemäß der Krankenhausvorschriften aus oder wenn das Gerät eine Blockierung anzeigt. Übermäßige Sekretbildung beim Patienten oder eine Ansammlung von Flüssigkeit in den Atemwegsschläuchen könnte den Probengasschlauch verstopfen und ein häufigeres Auswechseln erfordern.

## Nur für Probengasschläuche mit Atemwegadapter:

**⚠️ Warnung:** Wenn der Atemwegadapter mit einem geschlossenen Saugsystem verwendet wird, positionieren Sie den Atemwegadapter nicht zwischen dem Saugkatheter und dem Endotrachealtubus. Damit stellen Sie sicher, dass der Atemwegadapter die Funktionsweise des Saugkatheters nicht beeinträchtigt.

**Hinweis:** Entfernen Sie während der Vernebelung oder Absaugung den Schlauch vom Überwachungsgerät, um eine Ansammlung von Feuchtigkeit und Verstopfungen im Schlauch zu verhindern.

**Hinweis:** Den Stecker der Probengasleitung an das Überwachungsgerät im Uhrzeigersinn in den CO<sub>2</sub>-Anschluss drehen. Achten Sie darauf, dass Sie den Stecker soweit drehen bis Sie nicht mehr weiterdrehen können. Somit ist sichergestellt, dass keine Leckage vorhanden ist die bei der Messung die Messgenauigkeit beeinträchtigen würde.

**Hinweis:** Prüfen Sie nach dem Anschluss der CO<sub>2</sub>-Probengasleitung, ob die CO<sub>2</sub>-Werte auf dem Bildschirm angezeigt werden.

**Hinweis:** Bei der Adaption der Probengasleitung stellen Sie sicher, dass der Atemwegadapter problemlos am Schlauch befestigt und wieder vom Schlauch entfernt werden kann.

## Gegenanzeigen

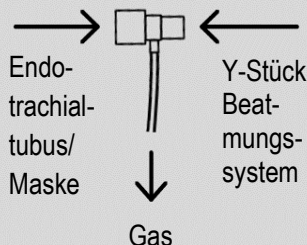
Es sind keine Gegenanzeigen für die Patientenüberwachung mit den Probegasleitungen bekannt, vorausgesetzt die erhaltenen Messwerte werden unter Berücksichtigung des Patientenzustandes ausgewertet.

**Laut US-Bundesgesetz darf dieses Gerät nur an Ärzte oder von einem Arzt beauftragte Personen verkauft werden.**

## Gebrauchsanweisung

**Aus hygienischen Gründen empfehlen wir einen Austausch der-Probengasleitung nach mindestens 72 Stunden.**

### Probengasleitung mit Atemwegsadapter für intubierte Patienten



CE Kennzeichnung	Begleitdokumente beachten
Verwendbar bis	Nur für den einmaligen Gebrauch
Stückzahl	Temperaturgrenzwerte
Katalognummer	Siehe Gebrauchsanweisung
Latex frei	Von Sonnenlicht vernahalten
Hersteller	Herstellungsdatum
Lot Nummer	Feuchtigkeitsgrenzwerte
Gaseintritt	Keine Spritze anschließen
PHT frei	Typ Nummer
Druckgrenzwerte	Bei geöffneter oder beschädigter Verpackung nicht verwenden

## Disposable- Gas Sampling Lines H

**⚠ Warning:** Do not cut or remove any part of the sampling line. Cutting the sampling line could lead to erroneous readings.

**⚠ Warning:** Loose or damaged connections may compromise ventilation or cause an inaccurate measurement of respiratory gases. Securely connect all components and check connections for leaks according to standard clinical procedures.

**⚠ Warning:** Due to risk of cross contamination, do not re-use.

**⚠ Caution:** Do not attempt to clean, disinfect, sterilize or flush any part of the sampling line as this can cause damage to the monitor.

**⚠ Caution:** Dispose of sampling lines in accordance with standard operating procedures or local regulations for the disposal of contaminated medical waste.

**Note:** Replace the sampling line in accordance with hospital protocols or when a blockage is indicated by the device. Excessive patient secretions or a build-up of liquids in the airway tubing may occlude the sampling line, therefore requiring more frequent replacement.

### Only for sampling lines with an airway adapter:

**⚠ Warning:** When using with a closed suction system, do not place the airway adapter (tee) between the suction catheter and endotracheal tube. This is to ensure that the airway adapter does not interfere with the functioning of the suction catheter.

**Note:** During nebulization or suction, in order to avoid moisture build up and sampling line occlusion, remove the sampling line connector from the monitor.

**Note:** When connecting a sampling line to the monitor, insert the sampling line connector clockwise into the monitor CO<sub>2</sub> port and turn the connector until it can no longer be turned, so as to ensure that it is connected securely to the monitor. This will ensure that there is no leakage of gases during measurement at the connection point and that measurement accuracy is not compromised.

**Note:** Following connection of the CO<sub>2</sub> sampling line, check that CO<sub>2</sub> values appear on the monitor display.

**Note:** During setup, ensure that airway adapter can be easily attached and detached from the tubing before proceeding.

### Contraindications

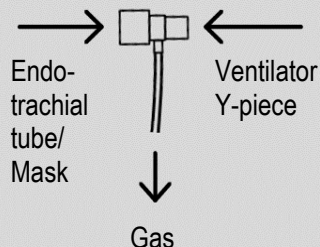
There are no known contraindications for patient monitoring with the sampling lines provided that the data obtained by the gas monitoring is evaluated with consideration given to the patients clinical condition.

**Federal law (U.S.) restricts this device to sale by or on the order of a physician.**

## Instructions for use

For reasons of hygiene, replacing sampling lines within a maximum period of 72 hours is recommended.

### Sampling line with airway adapter for intubated patients



CE	CE mark	Consult accompanying documents
Use by	Use by	Do not reuse
Quantity	Quantity	Storage temperature
Catalogue number	Catalogue number	Consult instructions for use
Latex free	Latex free	Keep away from sunlight
Manufacturer	Manufacturer	Date of manufacture
Lot number	Lot number	Humidity limitation
Gas inlet	Gas inlet	Do not connect syringe
PHT free	PHT free	Type number
Atmospheric pressure limitation	Atmospheric pressure limitation	Do not use if package is open or damaged